

10026186  
501132591

IT-70026 Modugno  
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

|                                                        |                                                      |                                                |
|--------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| No. bolle cons.<br>Lieferschein-Nr.<br><b>44738020</b> | Num. spediz.<br>Sendungs-Nr.<br><b>50069896</b>      | GiornoSped.<br>Versandtag<br><b>2021-03-16</b> |
| Cod. cl.<br>Kunden-Nr.<br><b>024466</b>                | Codice fornitore<br>Lieferant-Nr.<br><b>91000733</b> | Pagina<br>Seite<br><b>1</b>                    |
| Nr. rif.<br>Unsere Zeichen<br><b>SP/HMK-PK</b>         | Tel. int.<br>Hausruf                                 | <b>20604</b>                                   |

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.  
Stab 100  
V Dei Ciclamini 4  
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526  
Carl-Benz-Strasse 23  
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

|                                      |                                               |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------|
| Condiz. consegna / Lieferbedingungen | Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen |
| FCA                                  | HERZOGENAURACH                                |

| No. pos.<br>Pos.-Nr. | No. art. / Sach-Nr.<br>Nr.-Var / Var-Nr. | Nr-art-clie / KD-Sach-Nr.<br>Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung                                                                                    | Quantità / Menge | Indice collo / Kolli - Index                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------------------|------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                      |                                          | VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728<br>FORNITURA EU                                                                                                     |                  | KUEHNE+NAGEL S.r.l.<br>ACCETTAZIONE MERCE<br>Quantità dichiarata:<br>Quantità effettiva:<br>Tipo Imballaggio:<br>Quantità imballi:<br>Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO<br>Data controllo:<br>Firma: |
| *****                |                                          | Numero d'ordine 0196144<br>Bolla 44738020<br>Magazzino 73/5061<br>N. ordine cliente 550003883102<br>Vostro riferimento 411<br>Dati supplementari 20170714 |                  | 21760                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 0010                 | Nr-art-clie                              | 9009086675<br>086498240-6063-10<br>086-498-240 F-564327.04.K/0-7#W<br>COM-Code DI<br>Paese origine GERMANIA                                               | 21760            |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                      | Charge                                   | 0040089346 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965387800 004                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Charge                                   | 0040089346 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965388330 005                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Charge                                   | 0040089346 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965389047 003                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Charge                                   | 0040146065 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965411224 006                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Charge                                   | 0040146065 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965411363 001                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Charge                                   | 0040146065 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965411950 007                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Charge                                   | 0040146065 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965413699 008                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Charge                                   | 0040146065 di cui                                                                                                                                         | 2720#            | 965413776 002                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                      | Lista imballi del DDT (gestione vuoti):  |                                                                                                                                                           | Descriz. clienti |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                      | 8 P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG  |                                                                                                                                                           | TBA-500274       |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                      | 8 P-26-SGP3 Pallet 800X600X160-INA-HLZ   |                                                                                                                                                           | TBA-500273       |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 2176                 | P-42-OR1-                                | 225X49X47-34-A Tube 49X47x225                                                                                                                             |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 64                   | P-14-C0328                               | SLC GR-400X300X280-PP                                                                                                                                     |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 2176                 | P-42-GE1-                                | 225X40X38-48 Tube 40X38x227.5                                                                                                                             |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                      | 8 P-42-OR1-                              | 272-GE1-272-10 Sleeve set                                                                                                                                 |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                      |                                          |                                                                                                                                                           |                  | KUEHNE+NAGEL S.r.l.<br>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)<br><br>23 MAR 2021<br><br>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"                                                                                                                   |
|                      |                                          | Continuazione 2                                                                                                                                           |                  |                                                                                                                                                                                                                                                                         |

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3  
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0  
Fax +49 9132 82-4950

14:19

# SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG · Industriestrasse 1 - 3 · DE-91074 Herzogenaurach EX

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno  
BA

Bolla Consegna / Lieferschein

|                                                        |                                                        |                                                |
|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| No. bolla cons.<br>Lieferschein-Nr.<br><b>44738020</b> | Num. spediz.<br>Sendungs-Nr.<br><b>50069896</b>        | GiornoSped.<br>Versandtag<br><b>2021-03-16</b> |
| Cod.cl.<br>Kunden-Nr.<br><b>024466</b>                 | Codice fornitore<br>Lieferanten-Nr.<br><b>91000733</b> | Pagina<br>Seite<br><b>2</b>                    |
| Na. rif.<br>Unsere Zeichen<br><b>SP/HMK-PK</b>         | Tel.int.<br>Hausruf                                    |                                                |

Indirizzo spediz / Versandanschrift

Magna PT S.p.A.  
Stab 100  
V Dei Ciclamini 4  
IT-70026 Modugno BA

POSTO SCARIC: 14248

Corriere distribuzione / zustellender Spediteur

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 526  
Carl-Benz-Strasse 23  
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Condiz. consegna / Lieferbedingungen Destinazione - porto / Bestimmungsort - Hafen

FCA

HERZOGENAURACH

| No. pos.<br>Pos.-Nr.      | No. art. / Sach-Nr.<br>Nr.-Var / Var-Nr. | Nr-art-clie / KD-Sach-Nr.<br>Breve descriz. art. / Sachkurzbezeichnung | Quantità / Menge        | Indice collo / Kolli - Index |
|---------------------------|------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|-------------------------|------------------------------|
| Lista pacchi per spediz.: |                                          |                                                                        |                         |                              |
|                           |                                          | Nrsped/Index Kolli                                                     | PesoL. tara Nr.espresso |                              |
| MW PAL                    |                                          | 795 X 599 X 720 mm                                                     |                         |                              |
|                           | 50069896-001                             | 965411363                                                              | 99,0 47,3 3404          | 76439654113631               |
|                           | 50069896-002                             | 965413776                                                              | 99,5 47,8 3404          | 76439654137767               |
|                           | 50069896-003                             | 965389047                                                              | 99,0 47,3 3404          | 76439653890472               |
|                           | 50069896-004                             | 965387800                                                              | 99,5 47,8 3404          | 76439653878005               |
|                           | 50069896-005                             | 965388330                                                              | 100,0 48,3 3404         | 76439653883306               |
|                           | 50069896-006                             | 965411224                                                              | 99,5 47,8 3404          | 76439654112245               |
|                           | 50069896-007                             | 965411950                                                              | 100,0 48,3 3404         | 76439654119503               |
|                           | 50069896-008                             | 965413699                                                              | 99,5 47,8 3404          | 76439654136999               |

Somma per spediz. 50069896 8 colli 796,0 382,4 2,743 m3

SCHWEITZER,LUDWIGSBURG

AVIEXP44738020

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo  
INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni  
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestrasse 1-3  
DE-91074 Herzogenaurach  
SI/HZA-SLEL Manuel Dronsgalla, Tel. +49(9132)82-86746, Fax +49(9132)82-457830

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3  
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0  
Fax +49 9132 82-4950

14:19



Seit über ...

50  
Jahre

## CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 21-002484 vom 16.03.2021



21-002484

Ludwigsburg, 17.03.2021

Seite 1 von 2

|                                                                                                                                                                                                                                           |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                          |                                 |                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br><b>SCHAEFFLER</b><br><b>TECHNOLOGIES AG &amp; CO. KG</b><br><b>INDUSTRIESTRASSE 1-3</b><br><b>91074 HERZOGENAUACH</b>                                                                                   |                                          | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR). |                                               |                                                          |                                 |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br><b>MAGNA PT S.p.A.</b><br><b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>70026 MODUGNO</b><br><b>ITALIEN</b>                                                                                                      |                                          | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br><b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br><b>Intern. Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br><b>D-08-019-G-0158</b>                                                                                                                                                                                                                                         |                                               |                                                          |                                 |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>MODUGNO</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Italien</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>19.03.2021</b>                |                                          | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                               |                                                          |                                 |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> <b>HERZOGENAUACH</b><br><b>Land / Pays</b> <b>Deutschland</b> <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> <b>16.03.2021</b> |                                          | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                               |                                                          |                                 |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                                         |                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                               |                                                          |                                 |                      |
| <b>9 Pos. No.</b>                                                                                                                                                                                                                         | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b> | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> | <b>15 Umfang cbm</b> |
| 1                                                                                                                                                                                                                                         | 44736438-44759410                        | 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         | Getriebeteile                                            | 12.934                          | 73,58                |
| 2                                                                                                                                                                                                                                         | 44724798                                 | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 3                                                                                                                                                                                                                                         | 44737790                                 | 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 4                                                                                                                                                                                                                                         | 44737828                                 | 9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 5                                                                                                                                                                                                                                         | 44737811                                 | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 6                                                                                                                                                                                                                                         | 44737840                                 | 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 7                                                                                                                                                                                                                                         | 44737852                                 | 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 8                                                                                                                                                                                                                                         | 44737862                                 | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 9                                                                                                                                                                                                                                         | 44737874                                 | 9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 10                                                                                                                                                                                                                                        | 44737880                                 | 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 11                                                                                                                                                                                                                                        | 44738020                                 | 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 12                                                                                                                                                                                                                                        | 44738390                                 | 9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 13                                                                                                                                                                                                                                        | 44738025                                 | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 14                                                                                                                                                                                                                                        | 44744585                                 | 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| 15                                                                                                                                                                                                                                        | 44757777                                 | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | COLLI                                         |                                                          |                                 |                      |
| <b>Summe: Total:</b>                                                                                                                                                                                                                      |                                          | <b>79,00</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>COLLI</b>                                  |                                                          |                                 |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                                                       |                                          | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                               |                                                          |                                 |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br><b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>                                                                                                                              |                                          | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b><br><br>Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.                                                                                                                                                           |                                               |                                                          |                                 |                      |
| <b>19 Kfz</b><br>Anhängers<br>Fahrer                                                                                                                                                                                                      | <b>Amtliches Kennzeichen</b>             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>Nutzlast in t</b>                          |                                                          |                                 |                      |

KUEHNENAGEL S.r.l.  
Via dei Ciclamini, 5nc - 70026 Modugno (BA)

23 MAR 2021

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"  
12.934,00